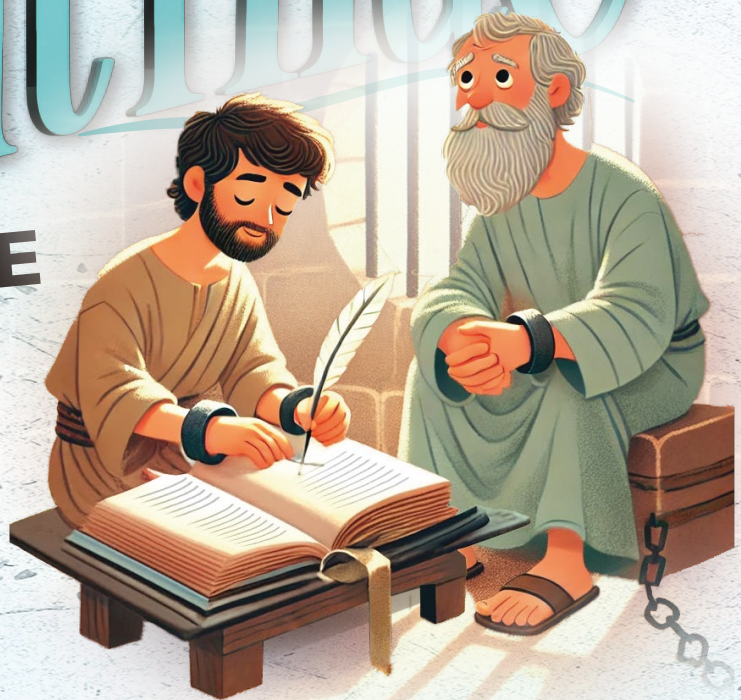


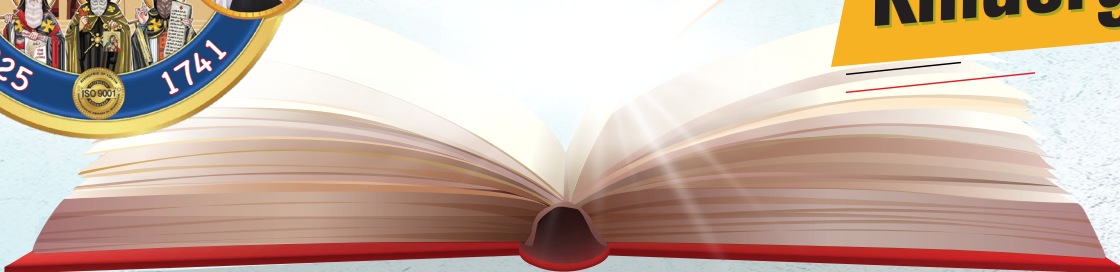
Mahragan El-Keraza
2025

Continue

IN THE
things which
you have learned
(2 Timothy 3:14)



English Edition
Kindergarten



*Continue in the things
which you have learned* (2 Timothy 3:14)



H.H. Pope Tawadros II

Pope of Alexandria &
Patriarch of the See of Saint Mark



H.G. Bishop David

Bishop of the Diocese of New York
and New England



*Continue in the things
which you have learned* (2 Timothy 3:14)



1

**The Good
Shepherd**

2

**The Parable
of the Two
Houses**

3

**Daniel's
Prayer and
His
Deliverance**
(Daniel 6)

4

**Our Mother the
Virgin
The Theotokos**

5

**Saint Mark
The
Apostle and
the Evangelist**



3





Dear friends, our story this year is an exciting adventure of a very good shepherd, **Gedo Farhan** and his grandchildren **Weego**, and **Candy**. They visit him each year to listen to his beautiful stories and learn important lessons. In their adventure, this year, they will meet their friends, the bunnies. **Arnoub**, **Arnouba** and **Centi**. In this adventure, we will learn some stories to help us understand the verse

"But you must continue in the things which you have learned and been assured of, knowing from whom you have learned them." (2 Timothy 3:14).





This is the verse that inspired the theme for this year's Mahragan as we learn the following lessons:

1. The Good Shepherd – We will learn the qualities of a good shepherd as we learn the first anchor (**..But you**) which is **"I Rejoice in His Arms"**.



2. The Parable of the Two Houses – We will learn

the importance of being steadfast (strong) in the faith as we learn the second anchor (**...must continue**) which is **"Anchored and well Rooted"**.



3. Daniel's Prayer and His Salvation – We will learn

how prayer is our protection and strength by learning about the third anchor (**... in the things which you have learned**) which is **"My Faith is a fortress and a Strong Wall"**



4. The Theotokos – We will learn about our Mother Saint Mary and her place in our Church as we learn the fourth anchor (**... been assured of**) which is **"My Faith is Life and Constitution"**

5. Saint Mark – We will learn about the Evangelist of our land Egypt to learn about the fifth anchor (**...knowing from whom you have learned them**) which is **"I am Proud of My Forefathers"**



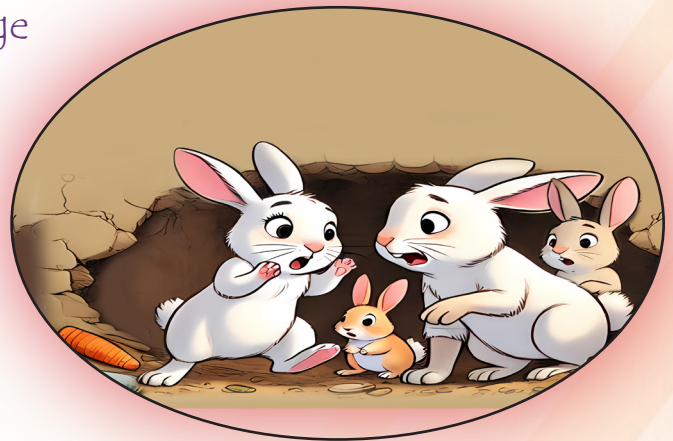


Our story happened in a beautiful village that has many beautiful houses. One of these houses has a large garden. The garden is full of trees, flowers, and beautiful animals and birds that sing beautiful songs. This garden is a part of Gedo Farhan's house. Gedo Farhan is an excellent shepherd. He has sheep, rabbits, and many other animals. His grandchildren, Candy and Weego help him take care of the animals. One day something very strange happened...



Arnouba: Arnouba...! Get the bunnies quickly!"
It looks like a stranger has entered our house.
Come and see!

Arnouba: Oh no! Everything is messed up! Let's go quickly to tell Gedo Farhan!"



Candy: "What is wrong? Why are Arnoub and Arnouba jumping around like that?"

Weego: Yeah, so strange! What's wrong, guys?

Arnouba: Someone entered our house and messed everything up!

Gedo Farhan: OK guys calm down now, and we will figure out what to do.



Candy: Hey, Weego, did you notice how Arnoub and Arnouba ran to Gedo Farhan immediately once they found out that they have a problem?



Weego: So true! I wonder what makes everyone trust him, even the animals listen to him. I want to ask Gedo about his secret

Candy: Gedo, Gedo, I have a question. Why do Arnoub and Arnouba always come to you when they have a problem?

Weego: What makes them feel safe just by talking to you?

Gedo Farhan: Because I am their shepherd, my dear, and I know everything about them. These are the qualities of every good shepherd."

Weego: The qualities of a shepherd? I don't understand, Gedo !

Gedo Farhan: I will explain it to you."





The Good Shepherd

Gedo Farhan: A good shepherd has many good qualities. His eyes are always on his flock. He feeds them, satisfies them, protects them, and knows everything about them—when they feel safe and when they feel scared, when they are hungry or thirsty, when they are happy or sad. With him, his sheep always feel safes.

Candy: Wow, Gedo! These qualities are so beautiful. How lucky is the one who has such a caring shepherd!

Gedo Farhan: We all have a very Good Shepherd who takes care of us, Candy.

Candy: Who is that Good Shephard, Gedo?

Gedo Farhan: **The Lord Jesus** is our Good shepherd. He told us about Himself in (John 10:11) **“I am the Good Shepherd.”**. Do you know why?

Candy & Weego: Why, Gedo?





The Shepherd...

Takes care of every one of his flock. He knows each one by name. His flock recognize His voice well. And they can tell his voice from all other voices.



**Just like the Lord
Jesus,**

He knows each of us by name. Each one of us listens to God's voice and obeys His commandments. And we can tell God's teachings from any other teachings.





The Shepherd...

Takes care of his flock. He feeds them and gives them fresh water to drink. He feeds them until each one is full and happy.



**Just like the
Lord Jesus,**
knows everything
we need. He gives
us everything we
need at the right
time.





The Shepherd

always keeps an eye on his flock. Whenever he feels there is danger, he protects them with his staff and rod. With his staff, he drives away any animal that can hurt them, and with his rod, he calls them to stay close to him and keep them protected.



**Just like the
Lord Jesus**
protects His
church from any
danger and keeps
her safe. We al-
ways find Him
taking His chil-
dren in His arms.





Candy: Just like what the Lord Jesus did with the little children, Gedo. He hugged them because they wanted to get closer to Him.

Gedo Farhan: Exactly, Candy. Do you know what happened to these children?

Candy: Yes, Gedo. Mom told the story. I can tell you the whole story.

The Children rejoice in the bosom of the Lord Jesus

Candy: When the Lord Jesus was living with us on Earth, many people gathered around Him to listen to His words and He would bless them.

Many people saw how when someone was sick and came to the Lord Jesus and the Lord Jesus touched him with His hands, he was healed right away.



One day while the Lord Jesus was sitting with His disciples, some people brought their children to Him to bless them.

At first, they couldn't get to the Lord Jesus because it was so crowded. When the Lord Jesus saw them, He called them to come closer to Him and rest in His arms. They were very happy.

Weego: For sure, they were so happy because they were in the arms of the Lord Jesus.

Gedo Farhan: Nice job, Dear. What made them even happier is that the Lord Jesus looked around and told His disciples: **"Let the little children come to Me, and do not forbid them; for of such is the kingdom of God."** (Luke 18:16) He blessed them and hugged them just like what the Bible said:





**Memory
Verse**

"And He took them up in His arms, laid His hands on them, and blessed them." (Mark 10:16)



Candy: So true, Gedo! The Lord Jesus is the best shepherd for us. He keeps His eyes on us and protects us because He is the Good Shepherd

Weego: And we rejoice and feel safe in His arms all the time.

Gedo Farhan: Let's now go to check on Arnoub and Arnouba and see what happened to their house in the burrow.

Arnoub and Arnouba left their bunnies at Gedo 's house. Then Gedo, Candy, and Weego went with Arnoub and Arnouba to see what had happened.





other animals that can eat us.

Arnouba: That is why we usually dig our burrow under a tree or under a strong rock.

Weego: That reminds me with my favorite song' The wise man builds his house upon the rock And the rain came tumbling down..

Candy: What is this song you are singing, Weego?

Weego: I remembered this song when Arnoub and Arnouba



were talking about how they build their house protected by a rock.

It reminded me of the wise man who built his house upon the rock. Gedo, do you remember this story?

Gedo Farhan: Of course I remember this story, Weego. I am so glad you remember the story.





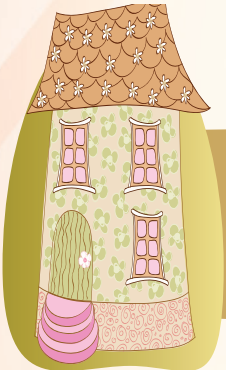
"Think about the wise man who built his house on the rock.
You must know the story, right?"

Weego: I know this story well, Gedo! I even drew a picture of it. When my Sunday School teacher saw my pictures, she helped me participate in the talent show.

Let me show you the



pictures. They might be able to help us solve the problem and help them build a safe house



The Parable of the Two Houses (Luke 6:47–49)



Weego: **The Lord Jesus** told this story to the people and we can read it in the Gospel according to Saint **Luke Chapter 6**. This story is a **parable**. A parable is a story the **Lord Jesus** told the people to explain to them some important ideas they needed to learn. This parable is written in the Gospel of Luke, chapter 6.



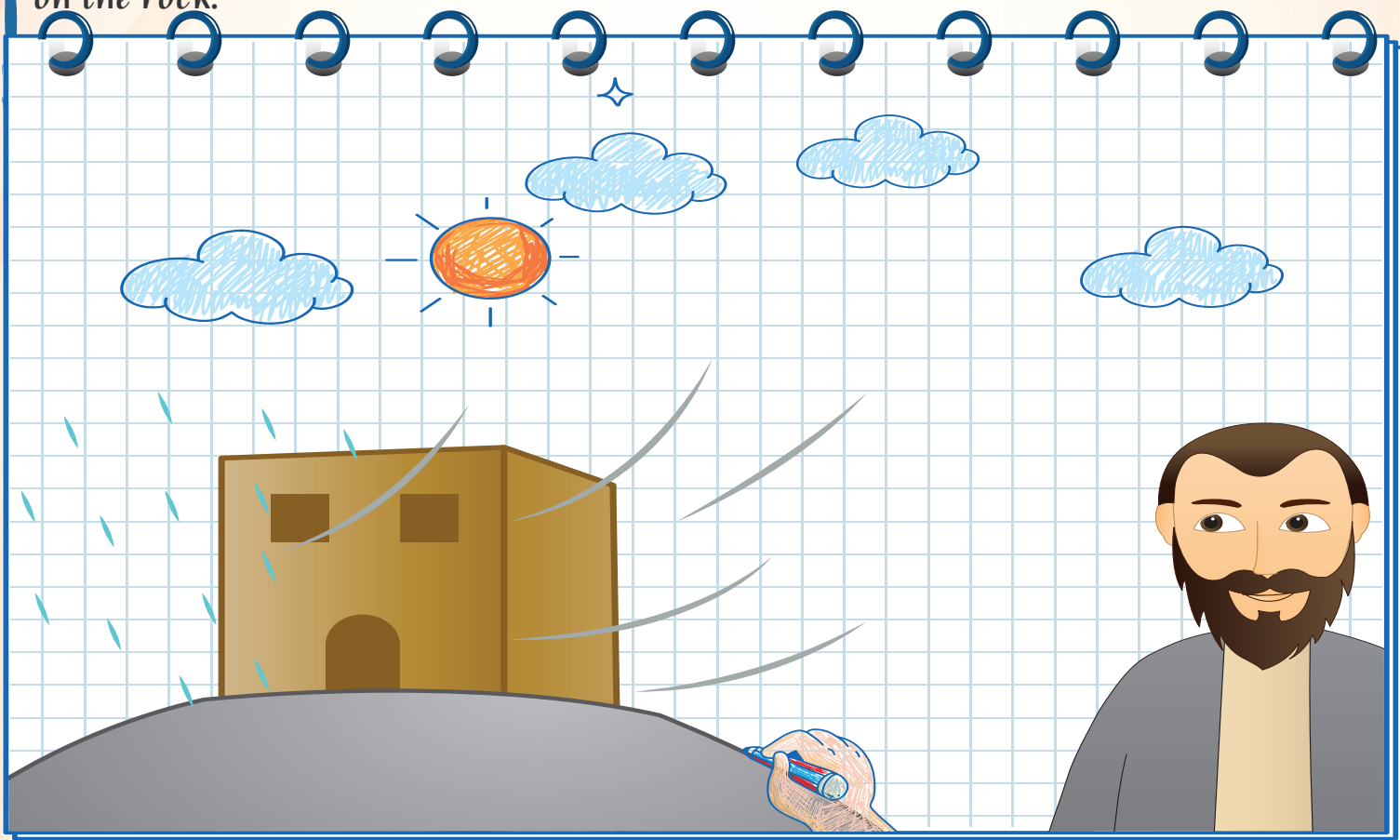


Our story today is one of the many parables that the Lord Jesus told. It is about two men who both wanted to build a house.

One of them was a wise man (he made good choices). And the other was a foolish man (he made bad choices). Each one built his house in a different way...

The Wise Man

The first thing the wise man did to build a strong house was; He dug a hole deep in the ground. He kept digging until he found the strong rock, Then he started to build his house on the rock. He wanted to make sure that his house is built on strong foundations. After that, he built a tall building. His house is strong because it was built on the rock.





Candy: How about the other man? What did he do?

The Foolish Man

Weego: The foolish man didn't do like the wise man did. He didn't dig into the ground at all. Instead, he built his house on the sand and just started stacking bricks on top of each other until he had a tall building—but without a foundation."



One day, heavy rain came down and the flood went up. Water was everywhere. The water rushed like a river toward both houses. Then, strong winds started blowing and shaking everything.

☔ The house that was built on the rock stood still. Neither the rain nor the wind could knock it down because it had a strong foundation.

☔ But the house that was built on the sand fell down right away. The flood washed it away because it did not have a strong foundation.

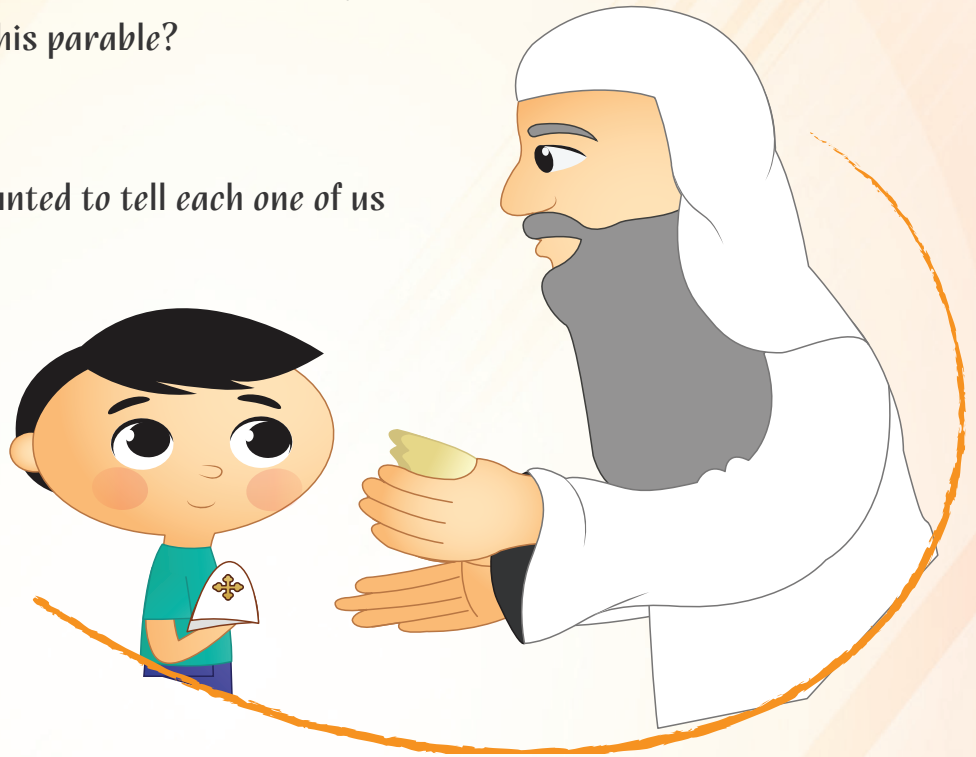




Gedo Farhan: Well done, Weego! The drawings are beautiful, and the way you illustrated each part of the story is great. But do you know what the Lord Jesus wanted to teach us when He said this parable?

Weego: I am not sure, Gedo.

Gedo Farhan: The Lord Jesus wanted to tell each one of us that if we listen to His word and follow His commandments, we will remain steadfast in Him—firm on a solid foundation. He also told us what helps us stay firm in Him forever. It's something very important we all need to do.



Weego: I know, Gedo! We need to always take Holy Communion in church from the Body and Blood of Jesus. Because He said:

“He who eats My flesh and drinks My blood abides in Me, and I in him” (John 6:56)

Gedo Farhan: Good job, Weego! And when we follow what the Lord Jesus taught us, we will, for sure, rejoice because we have obeyed the verse that says...”



**Memory
Verse**



**"But you must continue in the things which you have
learned ..." (2 Timothy 3:14)**

Candy: This story is really beautiful!

Weego: Now, I can help Arnoub and Arnouba to make their burrow secured.

Weego and Candy brought big rocks to help make Arnoub and Arnouba's house much stronger and safer. While they were working, they heard a loud boom and someone screaming for help.

Candy: What's that sound, Gedo?

Gedo Farhan: It's coming from the mountain over there, Candy. Let's go see what's happening!"





Weego, Candy, and Gedo ran towards the sound.

Weego: Anyone here?

Distressed Voice: "Help! Get me out of here... I'm scared!"

Gedo Farhan: Don't be scared... Try to find something to climb on.

Distressed Voice: I'm trying to climb out,

but I can't... I'm really scared

Gedo Farhan: Don't worry... I have got an idea, but I need Arnoub and Arnouba's help. I'll go get them. You stay here, kids. Don't move until I come back.

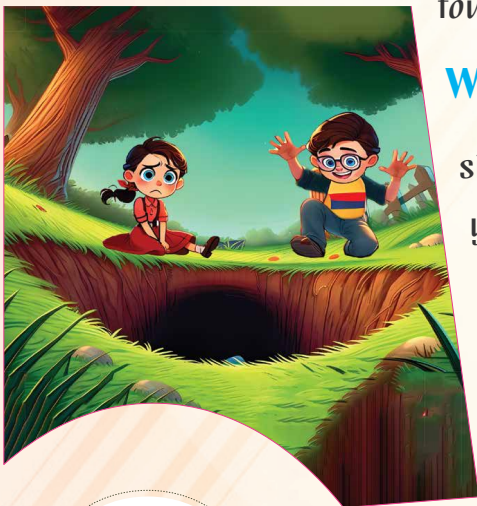
Candy: Don't take too long, Gedo, please!

Weego: Don't worry, I'll throw a flashlight to help you see until Gedo comes back. Everything will be fine, and you'll get out safely. What's your name?"

Distressed Voice: My name is Centi. It is a Coptic word which means foundation.

Weego: And my name is Weego, and my sister's name is Candy." "What brought you down there, Centi?"

Centi: I was visiting my Teeta, and I went to play outside. While I was looking at the trees and animals, and playing in their homes, I didn't notice a hole in the ground and I fell right into it.



*Continue in the things
which you have learned* (2 Timothy 3:14)



Candy: Aha! you must be the one who scared Arnoub and Arnouba while playing.

Centi: You mean that small burrow? I couldn't enter it because it was too small. But I put my hand inside to see what was in there. I was just exploring!

Candy: You should not have done that. You could've hurt yourself and others too.

Centi (Crying): That's exactly what happened... I didn't mean to hurt anyone... Believe me, I'm scared."



Candy: Don't be afraid! Let's pray together and God will make you feel better.

Centi: I don't think this is the right time to pray, Candy! I am in a ditch.

Candy: Yes, Centi. Prayer works at any time, especially when you're scared or in danger. To make you feel better, Let me tell you tell you a beautiful story that will help you trust that prayer and faith in God will keep us safe and protect us from any danger. Weego, do you remember the story of Daniel? Let's tell his story to Centi."



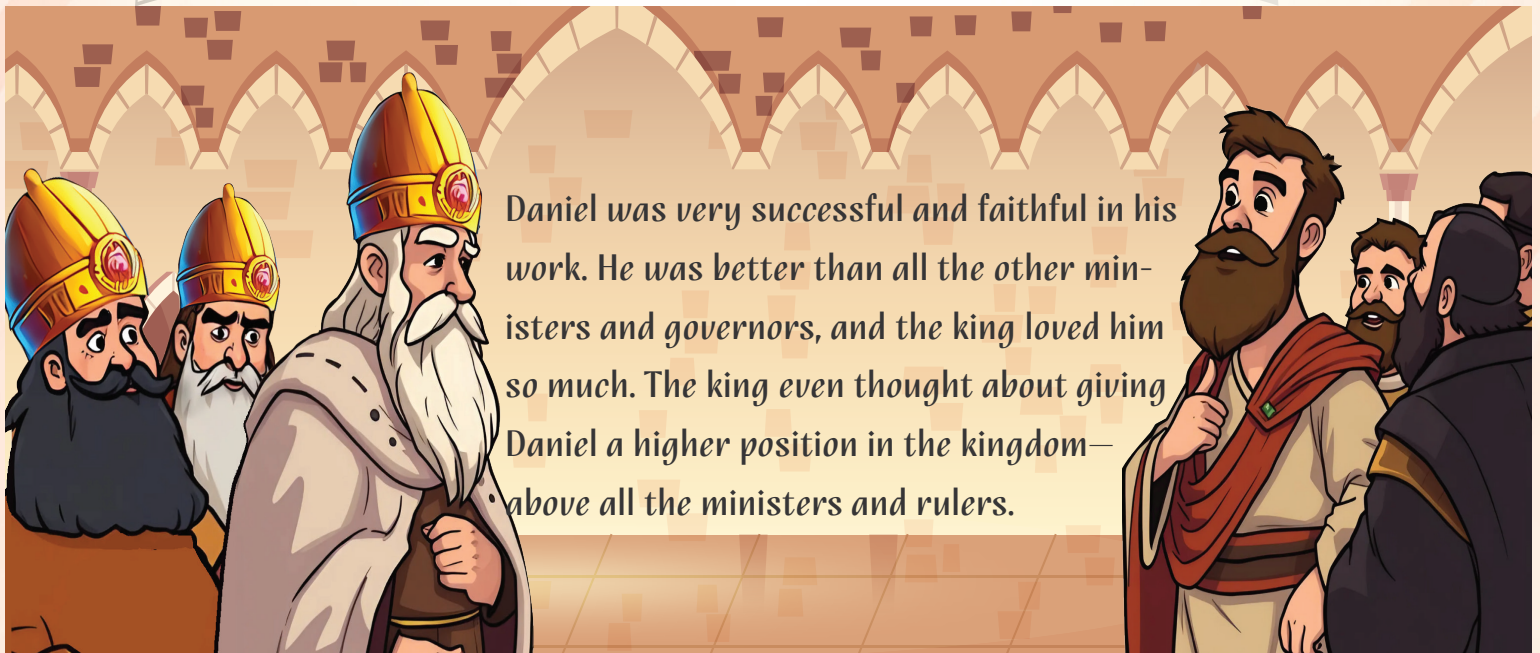


Daniel's Prayer and His Deliverance (Daniel 6)

Candy: Daniel was one of God's people. He worked as a minister for **King Darius**. Daniel loved God very much and prayed to God **three times a day** and worshiped Him on his knees. Daniel knew that God listened to his prayers, just as the verse says:

"You will make your prayer to Him, He will hear you,"
(Job 22:27)

**Memory
Verse**



Daniel was very successful and faithful in his work. He was better than all the other ministers and governors, and the king loved him so much. The king even thought about giving Daniel a higher position in the kingdom—above all the ministers and rulers.





When the other ministers and governors heard this, they tried to find anything wrong that Daniel did to put him in trouble with the king.

Centi: Were they able to find anything wrong that Daniel did?

Weego: Of course not! Daniel was honest in everything he did. So, the ministers and rulers came up with an idea to put Daniel in trouble. They knew that Daniel was always praying and asking his God for help, so they decided to come tell the king



an idea about a new law.

That new law said: **"No one is allowed to ask anything from any god or human for 30 days. Anyone who has a request must ask the king ONLY. If anyone disobeys this new law, he will be put in the lions' den."**

The ministers and governors then went to the king and told him their idea. The king liked the idea and signed the new law. Everyone in the whole kingdom heard about the new law.

But when Daniel heard about the new law, he did something surprising. Centi: What did he do?

Candy: Daniel loved God so much and was always praying to Him, talking to Him, and asking Him for everything he needed. He did not follow the new law and prayed to God as he always used to. Daniel knew that God is with him all the time and can save him from all danger.

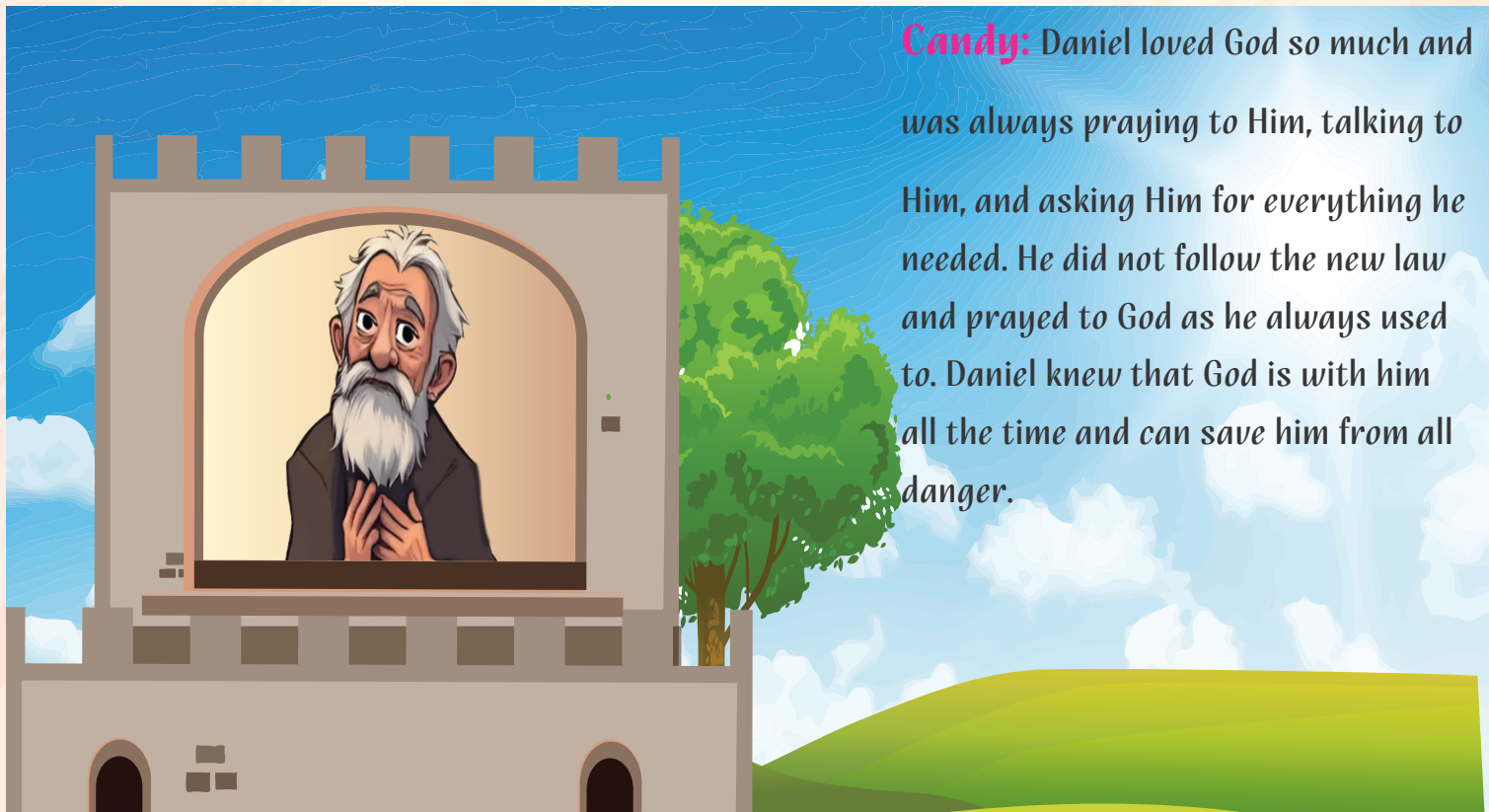
Centi: Daniel was such a brave man! But what happened next?

Candy: I'll tell you... The ministers and rulers watched Daniel and saw that he still prayed to God and not to the king. This meant that Daniel had disobeyed the king's order. The ministers and rulers told





the king that Daniel did not listen to him and he prayed to God instead of praying to the king. They told the king that he has to throw Daniel in the lions' den. The king was very sad because he loved Daniel, but he had no choice—he had to do what he said he would do if anyone prays to someone other than him. And, Daniel was actually thrown into the lions' den.



Candy: Daniel loved God so much and was always praying to Him, talking to Him, and asking Him for everything he needed. He did not follow the new law and prayed to God as he always used to. Daniel knew that God is with him all the time and can save him from all danger.

Centi: Daniel was such a brave man! But what happened

Candy: I'll tell you... The ministers and rulers watched Daniel and saw that he still prayed to God and not to the king.

Centi: Is this for real? The lions' den? I am sure the lions devoured Daniel!



Weego: No! Don't you worry, Centi... The lions did not even touch Daniel because God sent His angel to shut the mouths of the lions. God protected Daniel. And Daniel came out of the lions' den without a single scratch.

Candy: Didn't I tell you, Centi? Daniel trusted God and prayed to Him all the time. That's why, even in times of trouble, he was not afraid—because he knew that God is always with him and will protect him and keep him safe.

Centi: Daniel is so lucky! God loved him so much!

Candy: Very true, Centi. God loved Daniel and He also loves

all His children and protects them. And because we are God's children, we should always feel safe. Even when we feel scared because we trust in His commandments and teachings.

Weego: Yay! Look! Gedo is back—with Arnoub and Arnouba! Come on, Gedo, Let's help Centi and get him out of the ditch.





Gedo Farhan: Arnoub and Arnouba will dig a hole from here to the ditch so that Centi can crawl out.

Arnoub and Arnouba started digging. Finally, Centi climbed out and thanked everyone who helped him. He also apologized for causing so much trouble.



Weego: Thank God for your safety! Would you like to come to Gedo's house with us? You can come change your clothes and rest for a bit.

Centi: I wish I could, but I need to go back to Teeta Cecile's house. I am sure she is very worried about me. I have to tell her everything that happened to me. I will ask her if she will let me visit you. I will be right back.

They all went back to Gedo's house. The an hour later, Centi came to Gedo's house. Weego showed him all his drawings and the model of a church he had built to present in the talent show.

Weego: The only thing we have left is to glue the pictures on the Iconostasis. We can look at the book to see how they are organized.



*Continue in the things
which you have learned* (2 Timothy 3:14)



Centi: I Can help you put them in the correct order. Here, take this picture of Lord Jesus, Saint Mary, Saint Mark, and Saint George.”

After they finished putting the iconostasis together, they called Gedo to check their work.

Gedo Farhan: Great job, Weego! But wait... something's not quite right.

Weego: I put it together exactly like the book you gave me! And Centi helped too. Didn't you give me the pictures in order like in the book, Centi?

Centi: Yeh but not in order. Why is it a big deal?

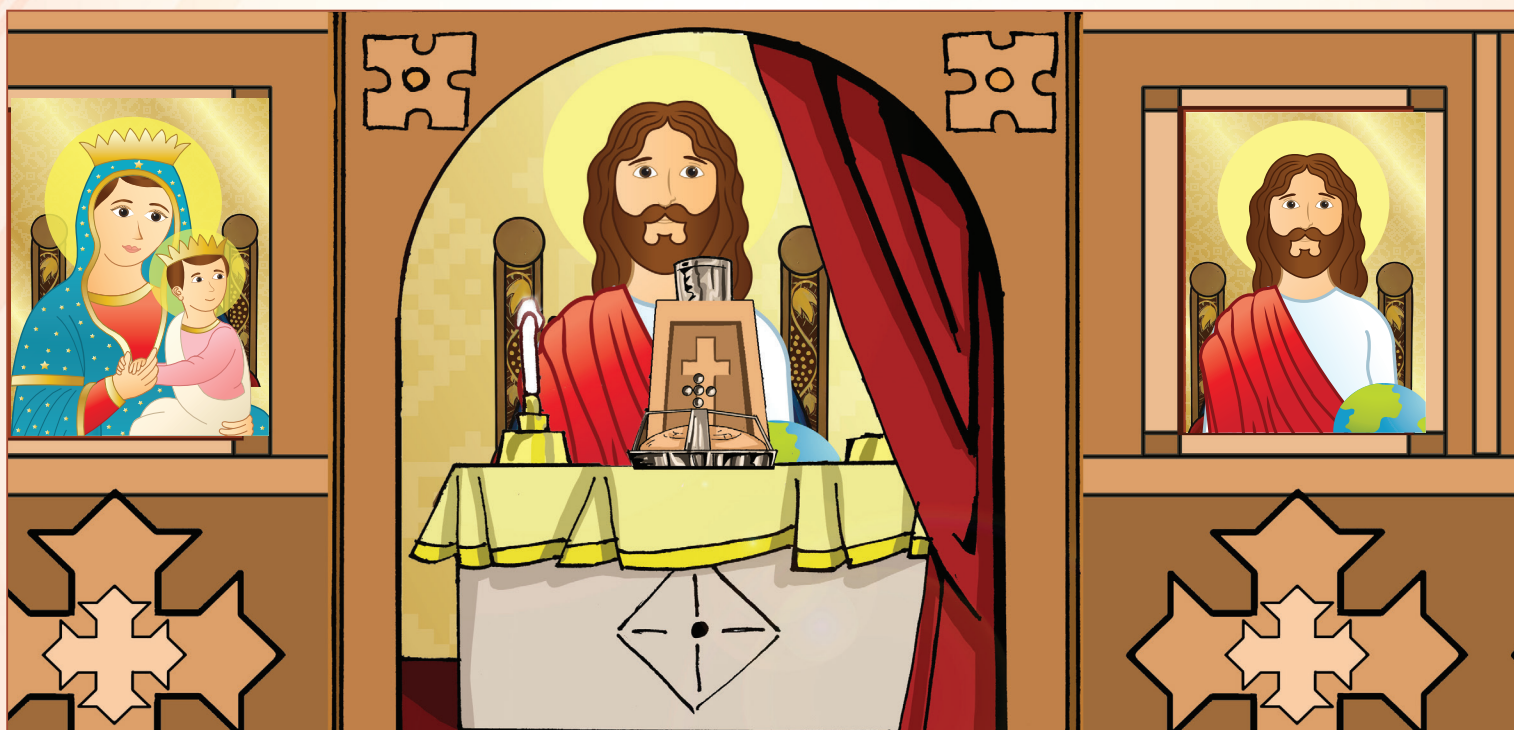
Gedo Farhan: Let me show you the correct order.



*Continue in the things
which you have learned* (2 Timothy 3:14)

Gedo Farhan: An icon is a painted picture anointed with the Chrismation Oil. The icon of our **Mother Saint Mary** has a special place on the iconostasis that does not change ever. We always find the icon of Saint Mary with her crown on her head, because she is the queen, on the right hand side of the icon of the Lord Jesus Christ the **King of kings** sitting on His throne.

Centi: I wonder why do we call Saint Mary "**The Queen**"?



Gedo Farhan: It is because Saint Mary is the **Mother of the Lord Jesus** the King of Kings. That's why our Church calls her "**The Theotokos**".

Weego: **Theotokos**? What does that mean?

Gedo Farhan: **Theotokos** means '**The Mother of God**'. Each mom when she gets a baby, we call her "the mother of the baby". And saint Mary **gave birth to the Lord Jesus** our Good Savior. That is why in her icon, you will always see her holding Baby Jesus who came to save us.

Candy: So that's why, Gedo , the icon of Saint Mary is the first icon right next to the door of the altar.

Gedo Farhan: Correct!

Our Church loves Saint Mary more than all the angels and saints. Here is why:

1. First, when Abouna holds the censor in the altar, he praises God first. Then Abouna gives incense to **the icon of Saint Mary** before any of the other saints. Abouna says **We send you greetings with Gabriel the angel saying; Hail to you O full of grace, the Lord is with you.**
2. And even the deacons and all the people always start by glorifying Saint Mary before any of the other saints.
3. And when we pray, we always say; "**Through the intercession of the Theotokos Saint Mary, O Lord grant us the forgiveness of our sins.**"

Candy: Gedo, what does 'through the intercession of the Mother of God' mean?"

Gedo Farhan: Intercession means that we ask Saint Mary to pray for us. She truly prays with us and for us. She asks God to help us. God listens to whatever she tells Him because He loves her and



*Continue in the things
which you have learned* (2 Timothy 3:14)

loves us too. God becomes very happy when we love each other because Saint Mary is the mother for all of us.

Candy: Aha. Now I get it! I learned that Saint Mary is Theotokos—which means ‘Mother of God.’”

Centi: She is also the

‘**Queen, the Mother of the King of kings**’ and the ‘**Mother of our Good Savior.**’ She is our mother and our intercessor, and we honor her, first before all the angels and saints.”

Weego: Now I understand why Mama Mary said:



**“For behold, henceforth all generations will call me
blessed.” (Luke 1:48)**

**Memory
Verse**



Gedo Farhan: That’s right! We all honor our Mother, Saint Mary. Our Church celebrates Saint Mary many times every year. **The 21st of each Coptic month** is a feast for Saint Mary.



*Continue in the things
which you have learned* (2 Timothy 3:14)

After Gedo showed the kids how to put the icons on the Iconostasis, they had the best church ever. Now Wee-go is ready to show it to his Sunday School teacher.

Centi: Look at this, Gedo. I am, now, so excited because you showed me how to put my church together. You know everything, Gedo.

Gedo Farhan: My dad taught me everything I know. And he learned it from his dad, my grandpa. And he learned it from his grandpa...We call them the "Heroes of the Faith". They worked really hard to teach us the true faith. We have to be so proud of them because of their hard work.



Weego: You too, Gedo. I am so proud of you and I love coming to your house because you teach me new things every time I come here. This time, I learned about the good shepherd, and how to put the church together. I can't wait to share all this with my friends.





Candy: Me too, Gedo. I can't wait to teach my friends.

Arnoub and **Arnouda:** We will do the same thing too, Gedo. We will teach our little bunnies how to build a strong house on the rock so nothing can ever break it. A house that is safe.

Gedo Farhan: Great job, everyone. I am so happy that you learned all these things and will teach it to others too. To keep our church strong inside our hearts and minds, we need to learn the stories of the "Heroes of the Faith". Our forefathers taught us many stories about how they learned the true faith from the Lord Jesus Himself. They also kept the faith starting with the first saint that came to our land, Egypt. We have to learn the stories of our church.



Candy: Who was the first saint that came to our land of Egypt.

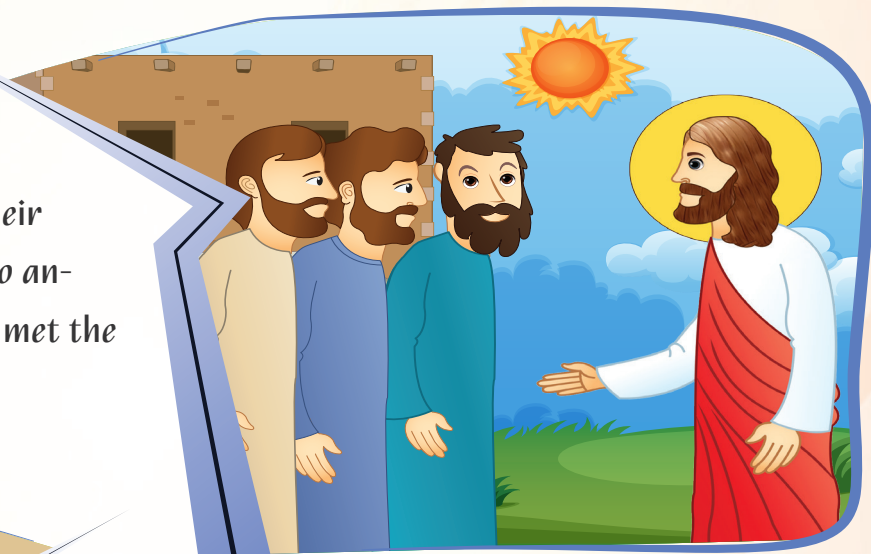
Gedo Farhan: It is Saint Mark the Apostle. Let me tell you his story.





Saint Mark the Apostle the Evangelist of the Land of Egypt- Synaxarium, 30th of Baramouda

Gedo Farhan: Saint Mark lived with his dad and his mother, **Mary**, in a city called **Cyrene**. One day, enemies attacked their town and took all their stuff. So, Saint Mark's family had to move to another country, Palestine. In Palestine, Mark met the Lord Jesus and believed in Him.



Weego: Saint Mark's mom's house was a very special house. It was where the Lord Jesus started the Sacrament of Communion. That is what makes Saint Mary's house "the **First Church**".

Centi: Now, that we found out that Saint Mak received the faith from the Lord Jesus Himself. Wait a minute, Gedo. You said that

Saint Mark was the first one that came to Egypt to teach the people about the Lord Jesus. Can you, please, tell us what happened and how Saint Mark came to Egypt?





Weego: I know the story, Gedo. Can I please tell them the story?

Gedo Farhan: Of course, Weego. Go ahead.

Weego: The story starts with a man named **Anianus**. Anianus was a pagan. He did not know the Lord Jesus at all. Anianus and his family lived in **Alexandria**. Anianus was a shoemaker. He made shoes. He also fixed broken shoes.

When Saint Mark arrived at Alexandria, his shoes broke. Saint Mark went to Anianus to ask him to fix his shoes. Anianus told Saint Mark "That is an easy job. I can fix it for you."

When Anianus was fixing Saint Mark's shoes, he hurt himself with the tool he was working with. Anianus's finger was bleeding a lot. Anianus cried out loud. "**O the One God!**" Saint Mark prayed to God to heal Anianus' finger. God listened to Saint Mark's prayer and healed Anianus's finger.

Centi: This was an amazing miracle. I am sure Anianus was so happy that his finger is healed now.

Weego: Actually, Anianus was wondering how the name of the Lord Jesus healed his finger. At that time, Saint Mark asked Anianus "**Do you know who is the One God that you called when your finger got hurt?**" Anianus said "No, I don't know Him." Saint Mark told Anianus all about the One God, the Lord Jesus Christ who left His heaven and came to earth because He loves all the people. When Anianus heard the stories of the Lord Jesus from Saint Mark, he was so happy and asked Saint Mark to come visit him in his house.

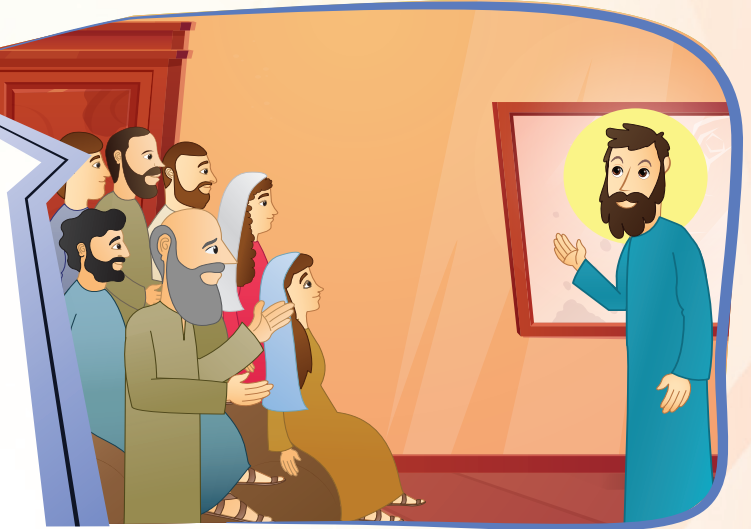




Saint Mark went to Anianus' house and told Anianus and his family all the stories about the Lord Jesus. Anianus and his family believed in the Lord Jesus and asked Saint Mark to baptize them. Saint Mark baptized Anianus and his whole family. Now Anianus and his family became the first family to believe in the Lord Jesus in Egypt.

Candy: And then, What happened next?

Weego: Many people believed in the Lord Jesus in Alexandria. Anianus let Saint Mark stay at his house to teach the people about the Lord Jesus to everyone. Many more people became Christian. Saint Mark had to leave Egypt and travel to another place to teach more people about the Lord Jesus.



Saint Mark ordained

Anianus a bishop

and Anianus' house became a church. Saint Anianus was teaching all the people about the Lord Jesus and was telling them the stories Saint Mark told him.



Gedo Farhan: Very good, Weego. Because of Saint Mark's hard work and Saint Anianus' faithfulness, the church became stronger and stronger.

Saint Mark is the first Pope and Saint Anianus was the second Pope. The church will always stay strong with the power of the Lord Jesus and the faithfulness of her children. Starting from Saint Mark until **Pope Shenouda the Third** who started Mah-ragan El-Keraza and then **Pope Tawadros the Second the**

118th pope. This is how we learn to apply the verse that says:





**Memory
Verse**

**" ... keep the traditions just as I delivered them
to you." (1 Corinthians 11:2)**



The Church will always keep the faith that we learned from our heroes of faith just as the verse says:

" ... continue in the things which you have learned ..." (2 Timothy 3:14).

Centi: Thank you, Gedo. What a wonderful story.

Candy: This is the story of our beautiful Church.

After they finished the story, weego put all the pieces of the church together to give it to his Sunday School teacher to present it in the competition. Centi went with Weego to watch him present his church model. When it was time to announce the winner, Weego was so excited.

The Sunday School servant announced the names of the winners.

The Announcer: The first prize winner is Weego. Please give weego a round of applause. Please come to the stage, Weego to get your 1st place trophy.

Weego: Thank you, everybody. I will share this prize with Gedo Farhan because he helped me a lot to build this church. I want to give my trophy to Gedo because he taught me how to put the church together. I am so proud of Gedo who teaches me a lot of new things every day.





Gedo went up on the stage and gave Weego a big hug. The church also gave Gedo, Candy and Centi a prize too. Everyone was happy and they all took a picture together to remind them of this wonderful day.

The end





The Sign of the Cross



In the Name of the Father,
and the Son, and the Holy
Spirit, one God. Amen.

ἮΝ ἘΦΡΑΝ ὩΦΙΩΤ ΝΕΩ
ΠΩΗΡΙ ΝΕΩ ΠΙΠΝΕΥΜΑ
ΕΘΟΥΑΒ ΟΥΝΟΥΤ ἸΟΥΩΤ.
ΑΜΗΝ





Our Father...



Our Father Who art in heav-
en; hallowed be Thy name. Thy
kingdom come, Thy will be done,
On earth as it is in heaven. Give
us this day our daily bread.
And forgive us our trespasses,
as we forgive those who tres-
pass against us. not into temp-
tation, but deliver us from the
evil one, in Christ Jesus our Lord.
For Thine is the kingdom, the
power and the glory, forever.
Amen.

ՃԵ ՔԵՆՈՒՄ ԵՒ ՃԵՆ ՆԻՓՈՒՆԻՑ ՄԱ-
ՐԵՂՏՈՐՅՈ ՆՃԵ ՔԵՐԱՆ. ՄԱՐԵ-
ՇԻ ՆՃԵ ՏԵՔՄԵՏՈՐՐՈ. ՔԵՏԵՂ
ՆԱԿ ՄԱՐԵՂՍՊԻՑ ԿՔՐԻՄԻՉ ՃԵՆ ԴՓԵ
ՆԵՄ ԶԻՋԵՆ ՔԻԿԱԶԻ. ՔԵՆՈՒԿ ՆՏԵ
ՐԱՇԻ ՄԻՈՎ ՆԱՆ ԿՓՈՐ. ՕՐՈՂ ՃԱ
ՆԻԵՏԵՐՈՆ ՆԱՆ ԵՅՈՂ ԿՔՐԻՄԻՉ ԶՈՆ
ՆՏԵՆՃՈՒ ԵՅՈՂ ՆՆԻԵՏԵ ՕՐՈՆ ՆՏԱՆ
ԵՐՈՐ. ՕՐՈՂ ԿՔԵՐԵՆՏԵՆ ԵՃՈՐՆ
ԵՔԻՐԱՏՄՈՑ ԸՂՂԱ ՆԱԶՄԵՆ ԵՅՈՂ ԶԱ
ՔԻՔԵՏԶՈՐ. ՃԵՆ ՔԻՃՐԻՏՈՑ ԻՆՏՈՐՑ
ՔԵՆԲՈՒՑ ԴԵ ՊՈԿ ՏԵ ՉՄԵՏՈՐՐՈ ՆԵՄ
ՉՃՈՄ ՆԵՄ ՔԻՎՈՐ ՍՂԱ ԵՆԵՂ. ԱՄԻՆ.





Books of the New Testament



 Matthew

 Mark

 Luke

 John

 Acts

 Romans

 1 Corinthians

 2 Corinthians

 Galatians

 Ephesians

 Philippians

 Colossians

 1 Thessalonians

 2 Thessalonians

 1 Timothy

 2 Timothy

 Titus

 Philemon

 Hebrews

 James

 1 Peter

 2 Peter

 1 John

 2 John

 3 John

 Jude

 Revelation



*Continue in the things
which you have learned* (2 Timothy 3:14)



Lined writing area with horizontal lines.

*Continue in the things
which you have learned* (2 Timothy 3:14)



Lined writing area with horizontal lines.

*Continue in the things
which you have learned* (2 Timothy 3:14)



Continue

IN THE
Things Which
YOU HAVE LEARNED
(2 Timothy 3:14)



Through the grace of God and under the auspices of His Grace Bishop David, Bishop of the Diocese of New York and New England, this Mahragan book was translated and formatted by the blessed servants of the Coptic Orthodox Diocese of New York and New England. All material was translated from the Arabic Language to the English Language.



COPTIC ORTHODOX PATRIARCHATE
DIOCESE OF NEW YORK & NEW ENGLAND

www.MahraganNYNE.org

